NUMERO 7 | 20 APRILE 2021

ER NEL MONDO NEWS *magazine!*

La selezione delle migliori notizie della **Newsletter** della Consulta degli ER nel mondo

IN QUESTO NUMERO

- LINEA DIRETTA: IL MESSAGGIO DELLA VICEPRESIDENTE **MARILINA BERTONCINI**
- IN EVIDENZA: RIUNIONE D'AREA (EUROPA) E BANDO PER UNIVERSITÀ
- SCELTI PER VOI DA #MIGRER
- NEWS
- CULTURA: SPECIALE #700 DANTE

Primo piano

LINEA DIRETTA: INTERVISTA ALLA VICEPRESIDENTE MARILINA BERTONCINI

REALIZZATA DA EDDA CINARELLI PER "GENTE D'ITALIA" QUOTIDIANO D'INFORMAZIONE INDIPENDENTE

Buenos Aires - L'architetto Marilina Bertoncini è stata nominata vicepresidente della Consulta degli emiliani romagnoli nel mondo. Entrata da giovanissima nel mondo dell'associazionismo italiano, aveva ventuno anni quando è stata disegnata consultrice per l'Argentina, ha l'esperienza necessaria per risvegliare negli oriundi italiani i sentimenti che avevano spinto i loro nonni e genitori a riunirsi in associazioni: identificazione con i migranti della stessa regione, conservazione della cultura d'origine, amore verso la civiltà italiana nel suo complesso dalle Alpi alla Sicilia, orgoglio della nostra storia.

Quando hai saputo di essere stata eletta?

L'Assemblea legislativa con la deliberazione n. 25 del 6 ottobre 2020 ha reso pubblico che **Marco Fabbri,** ex sindaco di Comacchio, consigliere Pd, è stato eletto Presidente della Consulta e la consigliera della Lega **Valentina Stragliati** e me siamo state nominate vice presidenti. Fabbri e Stragliati sono consiglieri regionali che svolgono in parallelo quest'altra attività.

Ho saputo della mia nomina dai numerosi messaggi di congratulazioni che mi hanno inviato amici e conoscenti prima della comunicazione della Regione. E' stata una bella sorpresa perché non sapevo che mi avrebbero scelta.

So che sei stata molto votata, perché credi di aver avuto tanti voti?

Ho ricevuto diciannove voti su quarantatré e sono molto contenta perché mi ha votata la metà dei presenti all'assemblea.

Credo che mi abbiano scelto per la mia lunga esperienza in campo associazionistico. La Consulta si propone di destare nelle associazioni i valori originali, di dargli nuovo impulso, e crede che con la mia competenza in questo campo possa essere di aiuto in questa svolta.

Noi originari dell'Emilia Romagna quanti siamo?

Tra oriundi ed emigrati siamo un bel gruppetto. Sicuramente la nostra è stata un'immigrazione meno numerosa di quelle di alcune altre regioni comunque siamo l'1,8% degli immigrati. Negli ultimi anni le nostre fila si sono ingrossate con alcuni giovani che vengono per frequentare i corsi dell'Università di Bologna (UNIBO), sede Buenos Aires. Molti di loro vengono per un'esperienza di studio e poi decidono di fermarsi un tempo per conoscere meglio la realtà sociale dell'Argentina. Alcuni dei soci fondatori dell'Unione Regionale degli Emiliani Romagnoli a Buenos Aires (URERBA) non ci sono più, però altri continuano a essere presenti con l'impulso del primo giorno e invogliano a partecipare i loro figli e nipoti, che costituiscono con noi della generazione anteriore un'unica grande famiglia e collaborano nell'organizzazione delle nostre manifestazioni.

I giovani oriundi, attivi nella vita associativa, sono figli delle persone che costituivano il gruppo giovane di URERBA. Sono una trentina di ragazzi ben rappresentati dalla nostra consultrice junior Agostina Gentile, che è una pronipote di Adriana Medri, socia fondatrice di URERBA.

Per noi i giovani occupano una posizione centrale. L'ha sottolineato anche Fabbri quando ha detto "Lavoreremo in continuità con chi mi ha preceduto, guardando ai tanti giovani delle associazioni degli italiani all'estero".
Dei soci fondatori ce ne sono alcuni molto amati e stimati dalla comunità.
Certo, il signor Ernesto Tagliani, venuto in Argentina con la spedizione Borsari a Ushuaia, nel 1948. Ha novantadue anni e lo apprezziamo moltissimo. C'è anche la nostra Carissima Adriana Medri, insegnante di lingua e cultura Italiane. Entrambi conservano molta vita.

Progetti per i giovani?

Loro non hanno le nostre stesse motivazioni ne hanno altre. Noi di media età siamo figli diretti di migranti e frequentavamo l'associazione per amore. I giovani di ora sono attratti da progetti culturali di scambio o di formazione e cerchiamo di motivarli dando corsi d'italiano on line, di formazione, seminari e incontri su temi di attualità culturale. Quest'anno abbiamo organizzato incontri zoom per celebrare i cento anni dalla nascita di Fellini, abbiamo in programma la commemorazione dell'anniversario di Pellegrino Artusi con il coinvolgimento di Casa Artusi. Per l'anno prossimo sono previste molte manifestazioni in memoria di Dante Alighieri, nel settecentesimo anniversario della sua morte. Continueremo a lavorare promovendo attività cinematografiche con accordi tra l'Universidad del Cine, il CIIC e scuole affini in Italia, come si è fatto con la manifestazione El Cine es un puente en el Oceano, realizzato grazie a un progetto finanziato dalla Consulta con il comune di Piacenza, con il ConCorto festival di Piacenza ed associazioni partner come l'Unione Regionale Emilia Romagna di Buenos Aires. Presto ci sarà la Settimana della Cucina Italiana, in cui saremo presenti. La Consulta pensa di attivare accordi con diversi assessorati, con l'Istituto Italiano di Cultura e con l'Ambasciata per valorizzare i rapporti con la comunità all'estero.

Qual è il tuo obiettivo principale?

Rafforzare l'associazionismo in Argentina e in altre realtà. Innanzitutto mi propongo di rivalorizzare l'italianità all'estero e di fare in modo che noi italiani torniamo a lavorare insieme, superando le diversità regionali. Mi ricordo che, tanti anni fa, prima dell'istituzione delle associazioni regionali lo facevamo. Poi sono arrivate le regioni, mi riferisco agli anni 80, e ci siamo organizzati per aree di appartenenza. La nostra regione è stata particolarmente all'avanguardia in iniziative, e la ringrazio per avermi permesso di avere una vita associativa propositiva.
Come far riprendere il loro obiettivo fondazionale alle associazioni?
Dobbiamo recuperare il volontariato, lavorare tutti uniti, emiliani, toscani, veneti, calabresi, siciliani e gli altri italiani, includendo anche le persone che non sono di origine italiana, ma amano l'Italia e la cultura italiana, per coltivare l'amore per l'Italia e far conoscere le nostre eccellenze. In Emilia Romagna ne abbiamo molte.
Chi non conosce Luciano Pavarotti, Laura Pausini, Raffaella Carrà, la Ferrari, la Maserati, e i nostri innumerevoli prodotti industriali e culinari? Abbiamo molto di cui essere orgogliosi e dobbiamo lavorare per trasmettere ai giovani l'orgoglio dell'italianità.

Vuoi aggiungere qualcosa?

Desidero ringraziare l'anteriore presidente e il vice presidente della Consulta, **Gianluigi Molinari** e **Alessandro Cardinali**, poi **Anna Lisa Poggiali**, presidente dell'Associazione (AER SALTA) per averci rappresentanti dal 2015 al 2020 e averci aperto questo nuovo percorso emiliano romagnolo all'estero con tanto entusiasmo e attività.

Fonte:
https://www.genteditalia.org/2020/11/12/parte-da-marilina-bertoncini-la-riscossa-dellitalianita/

In evidenza

BANDI E OPPORTUNITÀ

BANDO PER UNIVERSITÀ CON SEDE IN EMILIA-ROMAGNA

I CONTRIBUTI, PER UN MASSIMO DI 20 MILA EURO, VENGONO CONCESSI PER LA REALIZZAZIONE DI PROGETTI DI RICERCA SUL FENOMENO MIGRATORIO

I contributi verranno concessi per la realizzazione di progetti che abbiano l'obiettivo di migliorare la conoscenza del fenomeno migratorio e mantenere l'identità della memoria emiliano-romagnola attraverso l'affidamento a ricercatori ed esperti di indagini e ricerche.
In particolare saranno finanziati progetti di ricerca, della durata minima di 12 mesi, che vertano sui seguenti temi:
A) le forme di integrazione e gli aspetti della nuova emigrazione del XXI secolo (in particolare dopo il 2008) nelle sue dimensioni comunitarie, continentali ed extra-continentali;
B) gli spazi pubblici e le forme di integrazione come forma di riconoscimento identitario delle comunità emiliano-romagnole all'estero;
C) analisi del fenomeno migratorio emiliano-romagnolo in termini quantitativi e qualitativi;
D) storia, memorie, rappresentazioni e autorappresentazioni delle comunità emiliano-romagnole all'estero;
E) aspetti economici e giuridici legati al fenomeno migratorio.
Il budget a disposizione per questo bando è pari a 80.000,00 euro.

Scadenza: 31 maggio 2021, ore 15:00 (ora italiana)

Le domande di partecipazione devono essere inviate all'indirizzo di posta elettronica certificata: consulta@postacert.regione.emilia-romagna.it

INFODAY

Martedì 4 maggio alle ore 10.30 si terrà l'**Info Day** di presentazione del bando. Per registrarsi: https://bit.ly/3sxoTEv
Per informazioni: https://www.assemblea.emr.it/emilianoromagnolinelmondo/attivita/bandi-attivita/bandi/bando-2021-2022-per-la-concessione-di-contributi-a-universita-con-sede-in-emilia-romagna

RIUNIONE D'AREA: EUROPA

19 APRILE | ORE 18

Le Associazioni di emiliano-romagnoli nel mondo dell'area Europa si sono incontrate online **lunedì 19 aprile**, ore 18.00 (ora italiana) con i presidenti della Consulta e con i loro Consultori di riferimento per conoscersi e confrontarsi su bisogni e progetti futuri. L'ospite di questo appuntamento è stata **Maria Chiara Prodi,** presidente VII Commissione CGIE.
L'ordine del giorno:

- Saluti del Presidente Marco Fabbri e delle vice presidenti Valentina Stragliati e Marilina Bertoncini;
- Interventi dei Consultori
- Interventi dei Presidenti delle Associazioni
- Intervento del Presidente Fabbri: presentazione delle attività della Consulta per il 2021
- Intervento di Maria Chiara Prodi, consigliera CGIE e Presidente della Commissione "Nuove migrazioni e generazioni nuove"
- Dibattito
- Conclusione: presentazione dello staff della Consulta

Speciale: #LaDomenicadiMigrer e 25 aprile

MIGRER

NUOVA CAMPAGNA DI PROMOZIONE DEL MUSEO VIRTUALE DEGLI EMILIANO-ROMAGNOLI NEL MONDO: DAL 18 APRILE, TUTTE LE DOMENICHE SUI CANALI SOCIAL DELLA CONSULTA

MIGRER è il museo virtuale dell'emigrazione emiliano-romagnola: uno spazio digitale e interattivo che raccoglie, conserva e racconta l'emigrazione e la cultura emiliano-romagnola.
MIGRER collega passato, presente e futuro: costruisce memoria collettiva, racconta le nostre Comunità nel mondo, rende protagoniste le nuove generazioni.
A partire da domenica 18 aprile, ogni domenica seguite **#LaDomenicadiMigrer** sulla nostra pagina Facebook e sul nostro profilo Instagram: l'appuntamento settimanale per scoprire la straordinaria ricchezza della nostra emigrazione attraverso storie, mostre, testimonianze, documenti e tanto altro.

Visita www.migrer.org

SPECIALE 25 APRILE
ANNIVERSARIO DELLA LIBERAZIONE DAL NAZI-FASCISMO

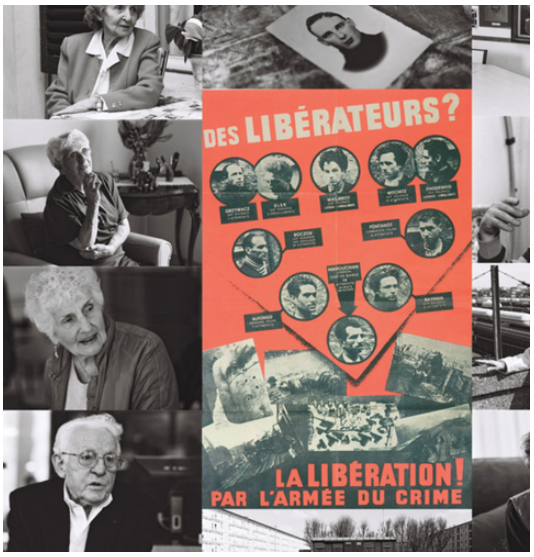
PARTIGIANI E RESISTENTI: I GENI DELL'ANTIFASCISMO UN AUDIO E TANTE STORIE DI RESISTENZA NELL'EMIGRAZIONE

In occasione delle celebrazioni del 25 aprile, abbiamo selezionato per voi un documento audio che racconta l'importante ruolo nella resistenza dell'emigrazione.
Il lavoro è parte di un progetto più ampio, realizzato nell'ambito di un un progetto finanziato dalla Consulta degli emiliano-romagnoli nel mondo, che ha coinvolto le associazioni **Fratellanza Reggiana di Parigi**, **Associazione Emilia-Romagna di Parigi** e **Emilia-Romagna di Liegi**, nonché il Laboratorio di storia delle migrazioni dell'**Università di Modena e Reggio Emilia**, **l'ANPI** di Parigi e le associazioni Jardins Numériques di Parigi e Leonardo Da Vinci di Liegi.

Il Documento è stato pubblicato il 28 Gennaio 2014 nel programma **"Lo sguardo altrove, storie di emigrazione"** a cura di Claudio Bacilieri all'interno di Radio Emilia-romagna

Ascolta l'audio su MIGRER:
https://www.migrer.org/collezioni/i-geni-dell-antifascismo/

Visita il sito del progetto:
http://www.resistenti.eu/



TURISMO DELLE RADICI: SCOPRIRSI ITALIANI, I VIAGGI DELLE RADICI IN ITALIA - SPECIALE EUROPA

SESTO APPUNTAMENTO DEL CICLO DI INCONTRI ORGANIZZATO DALL'ORI OSSERVATORIO PERMANENTE DELLE RADICI ITALIANE E DALL'ASSOCIAZIONE ASSUD PALUDI DEDICATO ALL'APPROFONDIMENTO DEL TURISMO DELLE RADICI CON UN FOCUS SULL'EUROPA.

Lo scorso sabato 10 aprile, ore 15 (ora italiana) - si è tenuto un ricco appuntamento online per scoprire e approfondire il tema del turismo delle radici - con un focus sull'Europa - organizzato dall' ORI Osservatorio Permanente delle Radici Italiane dell' Associazione Assud Paludi

.

Il webinar è il sesto appuntamento del ciclo di incontri che si inserisce in una ricerca su scala globale del turismo delle radici, intrapresa dall'Osservatorio stesso con la collaborazione del Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale e della Direzione generale per gli italiani all'estero e le politiche migratorie.

Guarda il video:https://fb.watch/4_x3WbjYfF/

RIPARTE CONOSCENDO: APPUNTAMENTI ONLINE PER CONOSCERE ARTISTI ITALIANI ALL'ESTERO

Grazie a un format informale, all'impegno della Associazione Nuevas Generaciones TERRA di Mar del Plata e all'opportunità offerta dall'utilizzo delle nuove tecnologie nell'accorciare le distanze è nato il Ciclo CONOSCENDO: incontri virtuali con giovani artisti e studiosi italiani all'estero per scoprire talenti e storie e per rafforzare le nostre comunità nel mondo.

L'edizione 2021

1. Si parte il 27 marzo, alle ore 18.00 (ora locale), via ZOOM. L'ospite di questo primo appuntamento è l'artista del vetro, Enzo Valzacchi della bellissima città di Córdoba. Modera: Gino Ponzini. Sarà una chiacchierata virtuale tra amici sull'arte e l'italianità. Non perdetevela! Vai all'evento | Guarda l'evento

2. Il secondo appuntamento: 17 aprile, alle ore 15.00 (ora locale) - ore 20.00 (ora italiana) sulla piattaforma ZOOM.L'ospite di questo secondo appuntamento è Andrea Vallero , fotografo e registra, originario di Catania

Per partecipare: Pagina Facebook del 'Associazione Terra Mar del Plata: https://www.facebook.com/mardelplataterra

NEWS

ER NEL MONDO: L'ITALIA NON È MAI STATA COSI VICINA

IL NUOVO PORTALE DELLA FARNESINA PER LA PROMOZIONE DELLA LINGUA, DELLA CULTURA E DELLA CREATIVITÀ ITALIANA NEL MONDO

"L'Italia non è mai stata così vicina". Con questo slogan si è chiuso il video di presentazione di Italiana, Lingua Cultura Creatività nel Mondo, il nuovo portale della Farnesina per la promozione integrata della cultura italiana nel mondo in tutte le sue sfaccettature: Italiana.esteri.it.

Il portale, con accesso totalmente gratuito e interamente disponibile anche in lingua inglese, è attivo da questo mese ed è stato presentato lo scorso 4 marzo nel corso di una conferenza stampa in diretta streaming su tutti i canali digitali del Ministero degli Affari Esteri, trasmessa contemporaneamente anche sui siti web di tutte le Ambasciate, i Consolati e gli IIC nel mondo.
Il portale è già attivo, pronto a farsi vetrina internazionale per le imprese culturali e creative italiane che vogliano veicolare e valorizzare i propri "prodotti" in tutto il mondo.
Un contenitore unico quindi dove trovano spazio musica e arti performative, editoria e letteratura, cinema, arti visive, archeologia e patrimonio culturale, design, enogastronomia.

Un progetto che vede il **Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale** impegnato sia come promotore che come produttore di iniziative di promozione integrata. Un investimento per lo sviluppo del comparto culturale e creativo italiano, un settore che punta all'innovazione e alla crescita anche sul piano internazionale.

Visita il sito: https://italiana.esteri.it/italiana/cultura/litalia-non-e-mai-stata-cosi-vicina/

SABOREANDO ITALIA: MICHELE ROSSI PRESENTA L'EMILIA-ROMAGNA

"Saboreando Italia" è un format del Ristorante Italiano Sottosopra di Madrid alla scoperta della Cucine regionali italiane.

Nella prima puntata, **Andrea Lazzari** intervista **Michele Rossi** - Presidente della Associazione As.ER.Es (Associazione emiliano-romagnoli in Spagna) - per presentare le eccellenze enogastronomiche emiliano-romagnole.

Guarda il video su MIgrer:
https://www.migrer.org/collezioni/lemilia-romagna-presentata-da-michele-rossi-saboreando-italia/?fbclid=IwAR1mUWYviT7w25BXPGMPTooYY_eBakVzbQlhwxLu1ggy1z9JMtIlf9O-8BQ

EST. 2014
SOTTOSOPRA
Trattoria di Roma
ROMA MADRID

Speciale: 700Dante

DANTE E LA DIVINA COMMEDIA IN EMILIA ROMAGNA:TESTIMONIANZE DANTESCHE NELLE BIBLIOTECHE ER

UN PERCORSO ESPOSITIVO E UN VIDEO IN OCCASIONE DEL SETTIMO CENTENARIO DELLA MORTE

L'Emilia-Romagna è stata una terra importante per Dante, a tutti gli effetti una seconda patria. Nella regione "tra 'l Po e 'l monte e la marina e 'l Reno", come egli stesso la definì nel XIV canto del Purgatorio, il Poeta soggiornò a più riprese e trascorse gli ultimi anni della sua sofferta esistenza da esule.
Preziosi manoscritti delle opere di Dante e varie altre testimonianze storiche, documentarie, letterarie e artistiche dantesche proliferarono rapidamente a partire dal tempo e dai luoghi dell'ultimo esilio del Poeta e sopravvivono ancora oggi nelle biblioteche e negli archivi delle città lungo l'antico asse o al margine della Via Emilia, da Piacenza a Rimini, passando per Parma, Modena, Bologna, Imola, Ferrara, Ravenna, Forlì e Cesena.

Per valorizzare questo rilevante patrimonio dantesco, **il Servizio Patrimonio culturale della Regione Emilia-Romagna,** in collaborazione con la **Società Dantesca Italiana,** in occasione del settimo centenario della morte di Dante (1321-2021), ha ideato un percorso espositivo diffuso, affinché ciascuna sede di conservazione diventi teatro illustrativo del patrimonio e di iniziative scientifiche e didattiche.

Un **catalogo unico** accompagna il percorso espositivo, con saggi introduttivi a firma di competenti studiosi del mondo accademico e di esperti del patrimonio librario antico e con sezioni specifiche dedicate al posseduto dantesco di ogni istituto coinvolto.

Un video inedito, realizzato da WildLab e diffuso in occasione del **Dantedì**, il 25 marzo 2021 (il 25 marzo è la data che gli studiosi riconoscono come inizio del viaggio nell'aldilà della Divina Commedia), ripercorre lo stretto rapporto tra Dante e l'Emilia-Romagna, dai primi anni del suo esilio fino all'ultimo rifugio ravennate.

Guarda il video: https://www.youtube.com/watch?v=2fmdAHQ4czU
Approfondisci: https://www.assemblea.emr.it/emilianoromagnolinelmondo/notizie-1/Ultime-notizie/dante-e-la-divina-commedia-in-emilia-romagna

IL DANTEDÌ DEGLI ITALIANI NEL MONDO: LE CELEBRAZIONI PER #700DANTE

Il Consiglio Generale degli Italiani all'Estero, in collaborazione con la **Lectura Dantis Metelliana**, Associazione senza scopo di lucro che da circa cinquant'anni propone la lettura periodica di tutti i canti danteschi nella Città di Cava de' Tirreni, medaglia d'argento della Presidenza della Repubblica Italiana, e l'Editore ETP Books di Atene, ha organizzato, in occasione del Dante dì, un incontro sul rapporto fra Dante Alighieri e la lingua italiana, che sarà visibile sul canale YouTube della **Lectura Dantis Metelliana**, a partire dal giorno 25 marzo alle ore 17,00.

Il titolo dell'incontro ricorda l'invocazione che il Poeta eleva nel 33° canto del Paradiso a Dio, affinché conceda forza al volgare: "O somma luce… fa la lingua mia tanto possente" (vv. 67-72).

In particolare, il CGIE ha inteso organizzare questa iniziativa nel giorno dedicato a Dante (Dante dì), nell'anno in cui ricorrono le celebrazioni per il settimo centenario della morte del Sommo Poeta, come tributo corale che da tutto il mondo si eleva per il Padre della nostra magnifica lingua, che fu "esule" (si autodefinì "exul immeritus" nell'Epistola VI), come lontani dal "bel Paese" (Inf. XXXIII, 80) sono oggi milioni di italiani.

Guarda il video: https://www.youtube.com/watch?v=QqBMRp3Cqak

Ascolta il Dantedì su Radio Emilia_Romagna: https://www.radioemiliaromagna.it/playlist/dantedi/?fbclid=IwAR3oyg1Tx3WuFTSd23RnuqRa3Sw9fwRnFsOXFcuLUuhedDe-bCOJCETqSS0

VIVA DANTE
RAVENNA 1321-2021

ER NEL MONDO NEWS *magazine!*

La selezione delle migliori notizie della **Newsletter** della Consulta degli ER nel mondo

UN PROGETTO DI

Regione Emilia-Romagna Assemblea legislativa | Consulta degli emiliano-romagnoli nel mondo

REDAZIONE E PROGETTO GRAFICO

ANA LIZA SERRA
DIANA CONSTANTINESCU

CONTATTI

Consulta@regione.emilia-romagna.it
Analiza.Serra@regione.emilia-romagna.it

ISCRIVITI ALLA NEWSLETTER DELLA CONSULTA

HTTPS://WWW.ASSEMBLEA.EMR.IT/EMILIANOROMAGNOLINELMONDO/NEWSLETTER/

VISITA MIGRER

MIGRER
MUSEO VIRTUALE DELL'EMIGRAZIONE EMILIANO-ROMAGNOLA NEL MONDO

WWW.MIGRER.ORG

SEGUICI SUI SOCIAL

@CONSULTAERNELMONDO

@EMILIAROMAGNA_NELMONDO